

EUROOPA PARLAMENT

2004



2009

Istungidokument

A6-0423/2008

6.11.2008

RAPORT

Ettepanek võtta vastu nõukogu otsus, millega lubatakse liikmesriikidel ratifitseerida Euroopa Ühenduse huvides Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni 2007. aasta kalandustöö konventsioon (konventsioon nr 188) (KOM(2008)0320 – C6-0218/2008 – 2008/0107(CNS))

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon

Raportöör: Ilda Figueiredo

Kasutatud tähised

- * nõuandemenetlus
antud häälte enamus
- **I koostöömenetlus (esimene lugemine)
antud häälte enamus
- **II koostöömenetlus (teine lugemine)
antud häälte enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete häälteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks
- *** nõusolekumenetlus
parlamendi liikmete häälteenamus, v.a EÜ asutamislepingu artiklites 105, 107, 161 ja 300 ning ELi lepingu artiklis 7 toodud juhtudel
- ***I kaasotsustamismenetlus (esimene lugemine)
antud häälte enamus
- ***II kaasotsustamismenetlus (teine lugemine)
antud häälte enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete häälteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks
- ***III kaasotsustamismenetlus (kolmas lugemine)
antud häälte enamus ühise teksti heakskiitmiseks

(Märgitud menetlus põhineb komisjoni esitatud õiguslikul alusel.)

Õigusloomega seotud teksti muudatusettepanekud

Euroopa Parlamendi muudatusettepanekutes märgistatakse muudetud tekst **paksus kaldkirjas**. Kui Euroopa Parlament soovib muutmisakti puhul muuta olemasolevat sätet, mida komisjoni ettepanekus ei muudeta, märgistatakse muutmata jäävad tekstiosad **paksus kirjas**. Välja jäetav tekstiosa tähistatakse sümboliga [...]. *Tavalises kaldkirjas* märgistus on mõeldud asjaomastele osakondadele abiks lõpliku teksti ettevalmistamisel ja tähistab neid õigusakti osi, mille kohta on tehtud parandusettepanek lõpliku teksti vormistamiseks (nt ilmselged vead või väljajätmised mõnes keeleversioonis). Selliste parandusettepanekute puhul on vaja vastavate osakondade nõusolekut.

SISUKORD

lehekülg

EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOMEGA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT..5	
SELETUSKIRI	6
KALANDUSKOMISJONI ARVAMUS	8
MENETLUS	11

EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOME GA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

**ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu otsus, millega lubatakse liikmesriikidel ratifitseerida Euroopa Ühenduse huvides Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni 2007. aasta kalandustöö konventsioon (konventsioon nr 188)
(KOM(2008)0320 – C6-0218/2008 – 2008/0107(CNS))**

(Nõuandemenetlus)

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse ettepanekut võtta vastu nõukogu otsus (KOM(2008)0320)¹;
 - võttes arvesse 14. juunil 2007. aastal vastu võetud Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni kalandustöö konventsiooni nr 188²;
 - võttes arvesse EÜ asutamislepingu artiklit 42 ja artikli 300 lõike 2 esimest lõiku;
 - võttes arvesse EÜ asutamislepingu artikli 300 lõike 3 esimest lõiku, mille alusel nõukogu konsulteeris Euroopa Parlamendiga (C6-0218/2008);
 - võttes arvesse kodukorra artiklit 51 ja artikli 83 lõiget 7;
 - võttes arvesse tööhõive- ja sotsiaalkomisjoni raportit ja kalanduskomisjoni arvamust (A6-0423/2008),
1. kiidab heaks ettepaneku võtta vastu nõukogu otsus;
 2. nõuab tungivalt, et ELi kõik liikmesriigid asuksid kiiresti konventsiooni ratifitseerima ja jõustaksid selle sisu enne ratifitseerimisprotsessi lõppemist;
 3. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile ja liikmesriikide valitsustele ja parlamentidele.

¹ ELT C, ... / ELTs seni avaldamata.

² ILO, Rahvusvaheline Töökonverents, esialgne protokoll, üheksakümne kuues istungjärk, Genf 2007, nr. 12 ja nr 25.

SELETUSKIRI

Ettepaneku põhjused ja eesmärgid

Ettepaneku selgituses osutab komisjon sellele, kui oluline on tagada, et rakendataks konventsioon nr 188, milles nõutakse selle ratifitseerimist eri liikmesriikide poolt.

Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni (edaspidi „ILO”) kalandustöö konventsioon võeti vastu 2007. aasta juunis ILO rahvusvahelise töökonverentsi 96. istungil.

Konventsiooni nr 188 vastuvõtmine kerkis päevakorda pärast ILO konsolideeritud meretöönormide konventsiooni (edaspidi „MLC”) vastuvõtmist 2006. aasta veebruaris. MLC kohaldamisalast jäi kalandussektor välja.

2003. aastal hakkasid ILO büroo ja ILO kolm osapoolt (valitsused, töoandjad, töötajad) välja töötama ajakohaseid ja laiaulatuslikke rahvusvahelisi töönorme kalanduse valdkonnas, mis tagaksid kaluritele kogu maailmas vajaliku kaitse, pidades silmas, et kalurid vajavad oma töövaldkonna eripära ning töö- ning elutingimuste tõttu erikaitset.

Konventsiooni nr 188 eesmärk on kehtestada kalandussektoris rahvusvahelised miinimumnormid. Sellega muudetakse järgmisi konventsioone: 1959. aasta kalurina töölevõetava isiku vanuse alammäärat konventsioon (nr 112), 1959. aasta kalurite arstliku läbivaatuse konventsioon (nr 113), 1959. aasta kalurite põhikirja konventsioon (nr 114) ja 1996. aasta kalalaevapere liikmete majutustingimusi käsitlev konventsioon (nr 126); see hõlmab ka selliseid tähtsaid teemasid nagu töotervishoid ja tööohutus, mehitamine ja puhkeae, munsterroll, repatrieerimine, töölevõtmine ja tööhõive ning sotsiaalkindlustus.

Konventsioonile nr 188 on lisatud soovitus nr 199 kalandustöö kohta, mille rahvusvaheline töökonverents võttis vastu 2007. aasta juunis.

2007. aasta konventsiooni põhieesmärk on saavutada ja säilitada kalanduses võrdseid võimalusi, tagada kaluritele rahuldavad elu- ja töötingimused ning õiglasemad konkurentsitingimused maailmas, ning edendada paljude meretööd käsitlevate konventsioonide ratifitseerimist.

Konventsioonis sätestatakse üheksa normide rühma: (I) põhimõisted ja kohaldamisala, (II) üldpõhimõtted, (III) miinimumnõuded tööks kalalaeval, (IV) töötingimused, (V) majutamine ja toitlustamine, (VI) arstiabi, töotervishoid ja sotsiaalkindlustus, (VII) täitmine ja järelevalve, (VIII) muudatused I, II ja III lisas ja (IX) lõppsätted.

ILO kalandustöö konventsiooni vastuvõtmine, mida kõnealuse sektori töötajad on kaua oodanud, on samm edasi selle olulise strateegilise sektori töötajatele väärivate töötingimuste kehtestamisel, kuna see hõlmab kutsetegevuse erinevaid aspekte, nimelt tööruumide ja ohustustingimuste parandamine, töötasu, arstiabi merel ja maal, puhkeajad, töölepingud ja sotsiaalkindlustus. Kõnealuse sektori ametiühingud ja muud kutseorganisatsioonid pooldavad seetõttu konventsiooni kiiret ratifitseerimist, isegi kui neid norme juba mõnes riigis kohaldatakse. Oluline on miinimumnormide üldine kohaldamine kõigile, piiramata selliste normide olemasolu, mis on soodsamad töötajatele liikmesriikides.

Raportöör toetab seetõttu komisjoni ettepanekut, mille kohaselt nõukogu lubab liikmesriikidel ratifitseerida 2007. aasta ILO kalandustöö konventsiooni nr 188 selles ulatuses, mis kuulub ühenduse pädevusse.

Võttes lisaks arvesse konventsiooni olulisust, nõuab raportöör, et tehtaks kõik võimalik tagamaks, et mitmed liikmesriigid ratifitseeriksid selle kiiresti (eelistatavalt enne 2012. aastat, nagu komisjon soovitab). Tähelepanu juhitakse tõsiasi järele, et konventsioon jõustub siis, kui selle on ratifitseerinud kümme ILO 180-st liikmesriigist (kaheksa neist peavad olema rannikuäärsed riigid).

15.10.2008

KALANDUSKOMISJONI ARVAMUS

tööhõive- ja sotsiaalkomisjonile

ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu otsus, millega lubatakse liikmesriikidel ratifitseerida Euroopa Ühenduse huvides Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni 2007. aasta kalandustöö konventsioon (konventsioon nr 188)
(KOM(2008)0320 – C6-0218/2008 – 2008/0107(CNS))

Arvamuse koostaja: Willy Meyer Pleite

LÜHISELGITUS

Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni (ILO) koostatud kalandustööd käsitleva konventsiooni nr 188 vastuvõtmise eesmärk on kehtestada kalandussektoris rahvusvahelised miinimumnormid, mis hõlmavad selliseid teemasid nagu töötervishoid ja tööohutus, laevade poolt tagatavate tingimuste reguleerimine, puhkeaeg, munsterroll, repatrieerimine, töölevõtmine, sotsiaalkindlustus ning laevade tegevuse ja nende pardal valitsevate olude järelevalve jne.

Rahvusvaheline Tööorganisatsioon tunnistab, et kalandussektor on praegu üks ohtlikemaid töövaldkondi, kus tööorganisatsiooni andmetel leiab igal aastal aset ligikaudu 24 000 surmaga lõppevat õnnetust. Kalandussektori töötajad kogeivad tõsist ekspluateerimist ja kaitsetust, mis mõjutab otseselt õnnetuste arvu ja raskusastet.

Praegu kehtivad normid, nagu Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2000/34/EÜ, millega muudetakse tööaja korralduse teatavaid aspekte käsitlevat nõukogu direktiivi 93/104/EÜ, ei taga tööaja nõuetekohast korraldamist ega vajalikku puhkeaega. Samuti jäi kalandussektor välja 2006. aasta veebruaris vastu võetud ILO konsolideeritud meretöönormide konventsiooni kohaldamisalast. Seetõttu on konventsiooni nr 188 vastuvõtmine koos kalandustööd käsitleva soovitusena nr 199 vajalik meede, mida kogu kalandussektor väga ootab.

Mitmed rahvusvahelised õigusaktid, nagu Torremolinose konventsioon või meremeeste väljaõppe, diplomeerimise ja vahiteenistuse aluste rahvusvaheline konventsioon aastast 1995, mille eesmärk on reguleerida kalandussektori osalisi aspekte, ei ole jõustunud, kuna piisav arv riike ei ole neid ratifitseerinud.

Arvestades seda, kui tähtis on edendada kõnealuste rahvusvaheliste õigusaktide kohaldamist, annavad EL ja selle liikmesriigid konventsiooni nr 188 ratifitseerimisega omalt poolt panuse

inimväärse töö edendamisse kõigi jaoks. Vajadust tagada konventsiooni kohaldamine peavad liikmesriigid toetama oma tegevusega. Seepärast ning kuna konventsioon nr 188 jõustub pärast seda, kui vähemalt kaheksa riiki on selle ratifitseerinud, loodab raportöör, et Euroopa Liidu liikmesriigid ratifitseerivad selle viivitamata.

MUUDATUSETTEPANEKUD

Kalanduskomisjon palub vastutaval tööhõive- ja sotsiaalkomisjonil lisada oma raportisse järgmine muudatusettepanek:

Muudatusettepanek 1

Õigusloomega seotud resolutsiooni projekt Lõige 1 a (uus)

Õigusloomega seotud resolutsiooni projekt

Muudatusettepanek

1 a. nõuab tungivalt, et ELi kõik liikmesriigid asuksid kiiresti konventsiooni ratifitseerima ja jõustaksid selle sisu enne ratifitseerimisprotsessi lõppemist;

MENETLUS

Pealkiri	Luba ratifitseerida Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni 2007. aasta kalandustöö konventsioon (konventsioon nr 188)
Viited	KOM(2008)0320 – C6-0218/2008 – 2008/0107(CNS)
Vastutav komisjon	EMPL
Arvamuse esitaja(d) istungil teada andmise kuupäev	PECH 19.6.2008
Arvamuse koostaja nimetamise kuupäev	Willy Meyer Pleite 26.6.2008
Vastuvõtmise kuupäev	7.10.2008
Lõpphääletuse tulemused	+: 15 -: 1 0: 0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Elsbeth Attwooll, Iles Braghetto, Paulo Casaca, Zdzisław Kazimierz Chmielewski, Emanuel Jardim Fernandes, Carmen Fraga Estévez, Pedro Guerreiro, Heinz Kindermann, Rosa Miguélez Ramos, Marianne Mikko, Philippe Morillon, Seán Ó Neachtain, Maria Grazia Pagano, Struan Stevenson, Catherine Stihler, Margie Sudre, Daniel Varela Suanzes-Carpegna
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Vincenzo Aita, Ole Christensen, Constantin Dumitriu, María Isabel Salinas García, Thomas Wise

MENETLUS

Pealkiri	Luba ratifitseerida Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni 2007. aasta kalandustöö konventsioon (konventsioon nr 188)
Viited	KOM(2008)0320 – C6-0218/2008 – 2008/0107(CNS)
EPga konsulteerimise kuupäev	28.5.2008
Vastutav komisjon istungil teada andmise kuupäev	EMPL 19.6.2008
Arvamuse esitaja(d) istungil teada andmise kuupäev	PECH 19.6.2008
Raportöör(id) nimetamise kuupäev	Ilda Figueiredo 24.6.2008
Arutamine parlamendikomisjonis	7.10.2008
Vastuvõtmise kuupäev	5.11.2008
Lõpphääletuse tulemused	+: 43 –: 1 0: 0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Jan Andersson, Iles Braghetto, Philip Bushill-Matthews, Alejandro Cercas, Ole Christensen, Derek Roland Clark, Luigi Cocilovo, Jean Louis Cottigny, Jan Cremers, Proinsias De Rossa, Harald Ettl, Richard Falbr, Carlo Fatuzzo, Ilda Figueiredo, Joel Hasse Ferreira, Stephen Hughes, Karin Jöns, Sajjad Karim, Jean Lambert, Bernard Lehideux, Elizabeth Lynne, Thomas Mann, Jan Tadeusz Masiel, Elisabeth Morin, Juan Andrés Naranjo Escobar, Csaba Öry, Siiri Oviir, Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Pier Antonio Panzeri, Elisabeth Schroedter, José Albino Silva Peneda, Jean Spautz, Gabriele Stauner, Ewa Tomaszewska, Anne Van Lancker, Gabriele Zimmer
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Françoise Castex, Gabriela Crețu, Anna Ibrisagic, Rumiana Jeleva, Claude Turmes
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed (kodukorra art 178 lg 2)	Giles Chichester, Viktória Mohácsi, Silvia-Adriana Țicău